



## ORTHOPÄDISCHER FUßSCHUTZ NACH DER **DGVU 112-191**

Die berufsgenossenschaftliche **DGVU-Regel 112-191** ist eine in Deutschland entstandene Richtlinie, die die notwendigen Eigenschaften eines Sicherheitsschuhs festlegt, damit der Schuh die CE Zertifizierung im Falle einer orthopädischen Zurichtung behalten kann. Z. Zt. ist diese Richtlinie die einzige europäische Regel, die dieses Thema behandelt und ist mittlerweile als Standard in allen europäischen Mitgliedstaaten geworden.

Die Neuregelung der BGR 191 - **jetzt DGVU 112-191** - vom Januar 2007 schreibt vor, dass orthopädische Einlagen nur in Verbindung mit einer gültigen (der angepasste Schuh muss die EN ISO 20345 Norm erfüllen) Baumusterprüfung in Sicherheitsschuhe eingelegt werden dürfen.

Die Baumusterprüfung wird von einem beglaubigten Institut durchgeführt, das nach dem positiven Ergebnis der Prüfungen ein CE Zertifikat ausstellen kann.

Um auch die Ansprüche der Kunden zu erfüllen, die orthopädischen Schuhzurichtungen benötigen, hat FTG verschiedene Schuhmodelle in der Klasse S3 und S1P entsprechend **DGVU 112-191** zertifizieren lassen.

Unser Ziel bleibt beibehalten: wir möchten die bestmögliche Sicherheit garantieren, auch in Verbindung mit orthopädischen Schuhanpassungen.

### WIE KÖNNEN SIE EINEN **DGVU 112-191** ZERTIFIZIERTEN SCHUH ERHALTEN?

1. Zunächst wählen Sie ein FTG Schuhmodell, das mit dem Symbol **DGVU 112-191** gekennzeichnet ist, bzw. in der Liste unten aufgeführt ist.
2. Ihrem örtlichen Orthopädienschuhmacher teilen Sie Ihren Wunsch nach Änderung und/oder übergeben Sie ihm das ärztliche Rezept mit den Anpassungsangaben, zusammen mit dem ausgewählten Schuhmodell.
3. Ihr Orthopädienschuhmacher setzt sich in Kontakt mit unserem Partner für die Versorgung der **DGVU 112-191** zertifizierten Einlagen.
4. Ihr Orthopädienschuhmacher überprüft und realisiert die orthopädischen Zurichtungen und stellt Ihnen nach Abrechnung den modifizierten Schuh zur Verfügung.
5. Der angepasste Schuh erfüllt den vorgeschriebenen Sicherheitsnormen.

**FTG Safety Shoes S.p.A.**  
Società Unipersonale

Via Lord Baden Powell, 2  
36045 Lonigo (VI) Italy  
P.IVA 00152390241  
Cap. Soc. € 1.450.361,00 i.v.

Tel. +39 0444 889509  
Tel. +39 0444 889823  
Fax +39 0444 889565  
[info@ftg-safety.com](mailto:info@ftg-safety.com)  
[www.ftg-safety.com](http://www.ftg-safety.com)

**JUST INCREDIBLE**



## FTG SCHUH-KOLLEKTION FÜR ORTHOPÄDISCHE ZURICHTUNGEN

Alle **DGV 112-191** zertifizierten Schuhmodelle von FTG erfüllen die Richtlinien der Norm EN ISO 20345, sowie die Schutzklassen S1 P oder S3. Diese Schuhe sind CE markiert, d.h. sie wurden von einem beglaubigten Institut überprüft und erfüllen alle von der EU Richtlinie CEE 89/686 festgelegten Voraussetzungen in Punkto persönliche Schutzausrüstungen (PSA).

### SCHUHE DER "EAGLE" KOLLEKTION, DIE NACH DER DUGV 112-191 ORTHOPÄDISCH ANGEPASST WERDEN KÖNNEN :

- Orthopädische Einlage „Secosol Complete“ von die Firma Matthias Hartmann Orthopädie + Sport GmbH

Modell	Beschreibung	Klasse	Größen
BLACK/E	Halbschuh aus Ecoleather, Laufsohle aus einschichtigem PU	S3 SRC	35-47
HAWK/E	Hochschuh aus Ecoleather, Laufsohle aus einschichtigem PU	S3 SRC	35-47

### SCHUHE DER "SPORT " UND "RACING" KOLLEKTION, DIE NACH DER DUGV 112-191 ORTHOPÄDISCH ANGEPASST WERDEN KÖNNEN :

- Orthopädische Einlage „Secosol Complete“ von die Firma Matthias Hartmann Orthopädie + Sport GmbH

Modell	Beschreibung	Klasse	Größen
ASSEN	Hochschuh aus Vollnarbenleder, doppelte Polyurethan-Sohle	S3 SRC	38-47
BASKET HIGH	Hochschuh aus SAFETY NUBUK, doppelte Polyurethan-Sohle	S3 SRC	38-47
BASKET LOW	Halbschuh aus SAFETY NUBUK, doppelte Polyurethan-Sohle	S3 SRC	35-47
BOWLING	Halbschuh aus Microfaser, doppelte Polyurethan-Sohle	S1 P SRC	38-47
CYCLING	Halbschuh aus STRETCH TEX, doppelte Polyurethan-Sohle	S3 SRC	38-47
SURF	Sandale in MESH, Mono Polyurethan-Sohle	S1 P SRC	35-48
ESTORIL	Halbschuh aus Microfaser + MESH, doppelte Polyurethan-Sohle	S1 P SRC	38-47
FRISBEE	Halbschuh in MESH, Mono Polyurethan-Sohle	S1 P SRC	35-47
SIXTY LOW	Halbschuh aus SAFETY-KNIT, Mono Polyurethan-Sohle	S3 SRC	35-47
SIXTY HIGH	Halbstiefel aus SAFETY-KNIT, Mono Polyurethan-Sohle	S3 SRC	35-47
BLACK LOW	Halbschuh aus SAFETY-KNIT, Mono Polyurethan-Sohle	S3 SRC	35-47
BLACK HIGH	Halbstiefel aus SAFETY-KNIT, Mono Polyurethan-Sohle	S3 SRC	35-47

**FTG Safety Shoes S.p.A.**  
Società Unipersonale

Via Lord Baden Powell, 2  
36045 Lonigo (VI) Italy  
P.IVA 00152390241  
Cap. Soc. € 1.450.361,00 i.v.

Tel. +39 0444 889509  
Tel. +39 0444 889823  
Fax +39 0444 889565  
[info@ftg-safety.com](mailto:info@ftg-safety.com)  
[www.ftg-safety.com](http://www.ftg-safety.com)

**JUST INCREDIBLE**



JUDO	Halbschuh in MESH, doppelte Polyurethan-Sohle	S1 P	7
KAYAK	Halbschuh aus HIGH TEX, doppelte Polyurethan-Sohle	S3 S	7
LE MANS	Halbschuh aus Vollnarbenleder, doppelte Polyurethan-Sohle	S3 S	7
MISANO	Halbschuh aus Velourleder, doppelte Polyurethan-Sohle	S1 P SRC	38-47
MUGELLO	Halbschuh aus SAFETY TEX, doppelte Polyurethan-Sohle	S1 P SRC	38-47
RIDE S1P	Halbschuh aus Velourleder, doppelte Polyurethan-Sohle	S1 P SRC	35-47
RUGBY	Halbschuh aus SAFETY TEX, doppelte Polyurethan-Sohle	S1 P SRC	35-47
SEPANG	Halbschuh aus Microfaser + MESH, doppelte Polyurethan-Sohle	S3 SRC	35-47
SKI	Halbschuh aus Velourleder + MESH, doppelte Polyurethan-Sohle	S1 P SRC	35-47
SNOWBOARD	Halbschuh aus Vollnarbenleder, doppelte Polyurethan-Sohle	S3 SRC	35-42
SOCCER	Halbschuh aus Microfaser, Mono Polyurethan-Sohle	S1 P SRC	35-47
SPRINT LOW	Halbschuh aus STRETCH TEX, doppelte Polyurethan-Sohle	S3 SRC	38-47
SQUASH	Halbschuh aus STRETCH TEX, doppelte Polyurethan-Sohle	S1 P SRC	35-47
TREKKING	Hochschuh aus Velourleder, doppelte Polyurethan-Sohle	S1 P SRC	38-47
VALENCIA	Hochschuh aus Microfaser + MESH, doppelte Polyurethan-Sohle	S3 SRC	38-47

**SCHUHE DER "COMFORT" UND "PROFESSIONAL" KOLLEKTION, DIE NACH DER DUGV 112-191 ORTHOPÄDISCH ANGEPASST WERDEN KÖNNEN :**

- **Orthopädische Einlage „Secosol Complete“ von die Firma Matthias Hartmann Orthopädie + Sport GmbH**

Modell	Beschreibung	Klasse	Größen
CONCORDE	Halbschuh aus Microfaser, doppelte Polyurethan-Sohle	S3 SRC	38-48
FALCON	Hochschuh aus Microfaser, doppelte Polyurethan-Sohle	S3 SRC	38-48
HALIFAX 2	Halbschuh aus Vollrindleder, doppelte Polyurethan-Sohle	S3 SRC	36-47
CONVAIR 2	Hochschuh aus Vollrindleder, doppelte Polyurethan-Sohle	S3 SRC	37-47
SENTRY 2	Hochschuh aus Vollrindleder, doppelte Polyurethan-Sohle	S3 SRC	37-47
PIPER	Halbschuh aus Vollrindleder, doppelte Polyurethan-Sohle	S3 SRC	35-47
LEGEND	Hochschuh aus Vollrindleder, doppelte Polyurethan-Sohle	S3 SRC	35-47
FOKKER	Stiefel aus Vollrindleder, doppelte Polyurethan-Sohle	S3 SRC	36-48
JUNKERS	Halbschuh aus MICROFASER, doppelte Polyurethan-Sohle	S3 SRC	38-48
FIREBRAND	Hochschuh aus MICROFASER, doppelte Polyurethan-Sohle	S3 SRC	38-48
ARROW	Hochschuh aus Vollrindleder, doppelte Polyurethan-Sohle	S3 SRC	38-48
METEOR	Halbschuh aus Vollrindleder, doppelte Polyurethan-Sohle	S3 SRC	36-48
JET	Hochschuh aus Vollrindleder, doppelte Polyurethan-Sohle	S3 SRC	36-48
DOUGLAS	Halbschuh aus Vollrindleder, doppelte Polyurethan-Sohle	S3 SRC	36-48
GLADIATOR	Hochschuh aus Vollrindleder, doppelte Polyurethan-Sohle	S3 SRC	36-48

**FTG Safety Shoes S.p.A.**  
Società Unipersonale

Via Lord Baden Powell, 2  
36045 Lonigo (VI) Italy  
P.IVA 00152390241  
Cap. Soc. € 1.450.361,00 i.v.

Tel. +39 0444 889509  
Tel. +39 0444 889823  
Fax +39 0444 889565  
[info@ftg-safety.com](mailto:info@ftg-safety.com)  
[www.ftg-safety.com](http://www.ftg-safety.com)

**JUST INCREDIBLE**



**SCHUHE DER "GEMINI" KOLLEKTION, DIE NACH DER DUGV 112-191 ORTHOPÄDISCH ANGEPAST WERDEN KÖNNEN :**

- **Orthopädische Einlage „Secosol Complete“ von die Firma Matthias Hartmann Orthopädie + Sport GmbH**

<b>Modell</b>	<b>Beschreibung</b>	<b>Klasse</b>	<b>Größen</b>
MERCURY	Halbschuh aus SAFETY NUBUK, Mono Polyurethan-Sohle	S3 SRC	34-50
URANUS	Halbstiefel aus SAFETY NUBUK, Mono Polyurethan-Sohle	S3 SRC	36-50
CHARON	Sandale aus SAFETY NUBUK, Mono Polyurethan-Sohle	S1P SRC	34-48
SATURN	Halbschuh aus SAFETY NUBUK, Mono Polyurethan-Sohle	S1 P SRC	38-48
MOON	Halbstiefel aus SAFETY NUBUK, Mono Polyurethan-Sohle	S1 P SRC	38-48
SPACE	Halbschuh aus SAFETY LEATHER, Mono Polyurethan-Sohle	S3 SRC	36-48
STAR	Halbstiefel aus SAFETY LEATHER, Mono Polyurethan-Sohle	S3 SRC	36-48
UNIVERSE	Halbschuh aus SAFETY LEATHER, Mono Polyurethan-Sohle	S3 SRC	38-47
SATELLITE	Halbstiefel aus SAFETY LEATHER, Mono Polyurethan-Sohle	S3 SRC	38-47
PLUTO	Halbschuh aus VELOURLEDER, Mono Polyurethan-Sohle	S1 P SRC	35-48
ASTEROID	Halbstiefel aus VELOURLEDER, Mono Polyurethan-Sohle	S1 P SRC	36-48
NEPTUNE	Sandale aus VELOURLEDER, Mono Polyurethan-Sohle	S1 P SRC	34-48
MARS	Halbschuh aus VELOURLEDER, Mono Polyurethan-Sohle	S1 P SRC	36-48
TORCH	Halbstiefel aus Vollrindleder, Mono Polyurethan-Sohle	S1 P SRC	38-48

## **SECOSOL Complete Einlagen**

Die von FTG gewählten SECOSOL-Einlagen, die in Deutschland von Matthias Hartmann Orthopädie + Sport GmbH hergestellt werden, beinhalten sehr wichtige Eigenschaften, die dieses Produkt sehr unvergleichbar machen:



**FTG Safety Shoes S.p.A.**  
Società Unipersonale

Via Lord Baden Powell, 2  
36045 Lonigo (VI) Italy  
P.IVA 00152390241  
Cap. Soc. € 1.450.361,00 i.v.

Tel. +39 0444 889509  
Tel. +39 0444 889823  
Fax +39 0444 889565  
[info@ftg-safety.com](mailto:info@ftg-safety.com)  
[www.ftg-safety.com](http://www.ftg-safety.com)

**JUST INCREDIBLE**



- ✓ Alle Möglichkeiten: Fersenpolster, Plantarsehnenpolster, Beinlängenausgleich bis 8 mm – mit unseren bewährten Zusatzmaterialien
- ✓ Verbessert das Fuß- und Körpergefühl bei der Arbeit
- ✓ Perforation ermöglicht Luft- und Feuchtigkeitstransport
- ✓ Mittelfußunterstützung – stabilisiert den Fuß
- ✓ Halbschale aus unserem bewährten EVA Werkstoff
- ✓ Mit integrierter Pelotte
- ✓ In Doppelgrößen erhältlich (von Gr. 35/36 bis Gr. 49/50)
- ✓ Baumustergeprüft nach EN ISO 20345 und EN ISO 20347
- ✓ Entspricht den Anforderungen der BGR191
- ✓ ESD geeignet 
- ✓ Ö-Norm-konform 

FTG Partner von:

Matthias Hartmann  
Orthopädie + Sport GmbH  
Schelde-Lahn-Str. 20  
D-35713 Hirzenhain-Bahnhof  
Tel: +49 (0)2770 27 113 -0  
Fax: +49 (0)2770 27 113 29  
Mail: [info@hartmann-os.com](mailto:info@hartmann-os.com)



#### WICHTIGER HINWEIS:

Der Schuh wurde nach den ärztlichen Anweisungen durch einen Orthopädienschuhmacher geändert. Dieser Schuh darf nur von der betroffenen Person verwendet werden und jeder Missbrauch von Dritten ist streng zu vermeiden!

**[www.ftg-safety.com](http://www.ftg-safety.com)**

**FTG Safety Shoes S.p.A.**  
Società Unipersonale

Via Lord Baden Powell, 2  
36045 Lonigo (VI) Italy  
P.IVA 00152390241  
Cap. Soc. € 1.450.361,00 i.v.

Tel. +39 0444 889509  
Tel. +39 0444 889823  
Fax +39 0444 889565  
[info@ftg-safety.com](mailto:info@ftg-safety.com)  
[www.ftg-safety.com](http://www.ftg-safety.com)

**JUST INCREDIBLE**